

GEMEINDE GSIES
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VALLE DI CASIES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHRZEIT - ORE

08.07.2025

22:25

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Fernzugang Mod. Rem.
Bürgermeister - Sindaco	Paul SCHWINGSHACKL			
Vizebürgermeister - Vicesindaco	Andreas PRAMSTRALLER			
Gemeindereferent - Assessore	Hugo BACHMANN			
Gemeindereferentin - Assessore	Sara STEINMAIR			

Schriftführer: die Gemeindesekretärin Frau

Segretario: la Segretaria comunale Signora

Kathrin GUTWENGER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Paul SCHWINGSHACKL

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Verwaltungsgericht der Region Trentino Südtirol - Autonome Sektion Bozen - Rekurs vom 30.05.2025, eingereicht von der Fontis der Julia Steinmair & Co. KG aus Gsies: Streiteinlassung und Beauftragung des Rechtbeistandes

Tribunale amministrativo della Regione Trentino Alto Adige - Sezione Autonoma di Bolzano - ricorso del 30.05.2025 presentato dalla Fontis d. Julia Steinmair & Co. S.a.s. di Valle di Casies: Costituzione in giudizio e incarico del patrocinio legale

X

unverzüglich vollstreckbar
immediatamente eseguibile

Betreff: Verwaltungsgericht der Region Trentino Südtirol - Autonome Sektion Bozen - Rekurs vom 30.05.2025, eingereicht von der Fontis der Julia Steinmair & Co. KG aus Gsies: Streiteinlassung und Beauftragung des Rechtbeistandes

Nach Einsichtnahme in den dieser Gemeinde zugestellten Rekurs vom 30.05.2025 (Prot. Nr. 9579 vom 03.06.2025), mit welchem die Fontis der Julia Steinmair & Co. KG, vertreten und verteidigt von RA Lukas Harder aus Bozen unter anderem die Aufhebung der Maßnahme des Bürgermeisters der Gemeinde Gsies vom 02.04.2025 sowie aller anderen vorausgesetzten und folgenden Verwaltungsakte beantragt;

Nach Anhören der Berichterstattung zum Rekurs durch den Bürgermeister;

Nach Dafürhalten, sich in der Streitsache zu konstituieren, zumal die angefochtenen Maßnahmen als gesetzeskonform erachtet werden;

Festgestellt, dass der Stellenplan der Gemeinde keine Person vorsieht, die über eine einschlägige berufliche Fachkompetenz oder Qualifikation verfügt, um diese Aufgabe wahrzunehmen;

Festgestellt, dass sich die Bezirksstaatsadvokatur Trient mit Schreiben vom 25.06.2025 (Prot. Nr. 10245 vom 25.06.2025) dazu bereit erklärt hat, den Rechtsbeistand der Gemeinde Gsies im gegenständlichen Gerichtsverfahren zu übernehmen;

Für notwendig erachtet, die Position der Gemeinde Gsies vor Gericht zu verteidigen und die Bezirksstaatsadvokatur Trient mit der Vertretung und Verteidigung der Gemeinde Gsies im gegenständlichen Gerichtsverfahren vor dem Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen zu beauftragen;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Gemeindeordnung und in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

Nach Einsichtnahme in das Gutachten, welches im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, hinsichtlich des zu behandelnden Gegenstandes abgegeben wurde:

Oggetto: Tribunale amministrativo della Regione Trentino Alto Adige - Sezione Autonoma di Bolzano - ricorso del 30.05.2025 presentato dalla Fontis d. Julia Steinmair & Co. S.a.s. di Valle di Casies: Costituzione in giudizio e incarico del patrocinio legale

Visto il ricorso del 30.05.2025 (prot. n. 9579 del 03.06.2025) col il quale la Fontis d. Julia Steinmair & Co. S.a.s., rappresentata e difesa dall'avv. Lukas Harder di Bolzano chiede tra l'altro l'annullamento del provvedimento del Sindaco del Comune di Valle di Casies del 02.04.2025 nonché di tutti gli altri atti amministrativi presupposti e consecutivi;

Sentita la relazione in merito al ricorso da parte del Sindaco;

Ritenuto di dover costituirsi nella causa, in quanto i provvedimenti impugnati vengono considerati conformi alla legge;

Accertato che nell'organico del comune non è compreso nessun soggetto in possesso della specifica professionalità o qualificazione necessaria allo svolgimento di tale compito;

Preso atto che, con nota del 25.06.2025 (prot. n. 10245 del 25.06.2025), l'Avvocatura Distrettuale di Trento si è dichiarata disponibile ad assumere il patrocinio legale del Comune di Valle di Casies nel procedimento in oggetto;

Ritenuto necessario difendere le ragioni del Comune di Valle di Casies in sede giudiziale ed incaricare l'Avvocatura Distrettuale di Trento con la rappresentanza e difesa del Comune di Valle di Casies nel procedimento giudiziario in oggetto dinanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano;

Visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché l'ordinamento dei Comuni vigente e lo statuto vigente di questa amministrazione;

Visto il parere espresso ai sensi dell'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente, relativo all'oggetto da trattare:

hinsichtlich der fachlichen
Ordnungsmäßigkeit:

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Kathrin Gutwenger*, am 09.07.2025, Prot.Nr. 0010637 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. kcc9PwK/udeSnf4zJKXd95TNKyJrCOKf9JX23yK+7c=;

beschließt
der Gemeindeausschuss

in ordine alla regolarità
tecnico-amministrativa:

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Kathrin Gutwenger*, in data 09.07.2025, n. prot. 0010637 con impronta digitale n. kcc9PwK/udeSnf4zJ-KXd95TNKyJrCOKf9JX23yK+7c=;

la Giunta comunale
delibera

einstimmig,

1. die Gemeinde Gsies lässt sich in das von der Fontis der Julia Steinmair & Co. KG mit Rekurs vom 30.05.2025, zugestellt am 03.06.2025 (Prot. Nr. 9579), angestrenzte Verfahren vor dem Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen ein.
2. Die Bezirksstaatsadvokatur Trient mit Sitz in 38122 Trient (TN), Largo Porta Nuova Nr. 9, wird mit der Vertretung und Verteidigung der Gemeinde Gsies im gegenständlichen Verfahren vor dem Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion für die Provinz Bozen beauftragt und bevollmächtigt und dieser werden die weitestgehenden Befugnisse im Zusammenhang mit dem Auftrag erteilt, auch in Bezug auf die Einbringung etwaiger zusätzlicher Anfechtungsgründe oder der Anfechtung zusammenhängender Maßnahmen im selben Verfahren.
3. Der Bürgermeister dieser Gemeinde oder, bei dessen Abwesenheit, der Vizebürgermeister, wird dazu ermächtigt, sämtliche Unterlagen, die für die Verteidigung in der gegenständlichen Streitsache notwendig sind, zu unterzeichnen, insbesondere auch die Prozessvollmacht.
4. Allfällige Kosten im Zusammenhang mit dem gegenständlichen Gerichtsverfahren werden mit getrennter Maßnahme beschlossen.
5. Dieser Beschluss wird mit einer weiteren Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikels 183 Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2. für unverzüglich vollstreckbar erklärt, damit der Auftrag unverzüglich erteilt werden kann.

unanimemente

1. di costituirsi nel procedimento dinanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano promosso dalla Fontis d. Julia Steinmair & Co. S.a.s. con ricorso del 30.05.2025, notificato in data 03.06.2025 (prot. n. 9579).
2. Di incaricare e delegare l'Avvocatura Distrettuale dello Stato di Trento con sede in 38122 Trento (TN), Largo Porta Nuova n. 9, con la rappresentanza e difesa del Comune di Valle di Casies nel procedimento dinanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano in oggetto e di conferire a quest'ultima ogni più ampia facoltà inerente al mandato, anche con riferimento all'eventuale presentazione di motivi aggiunti o di ricorsi nello stesso procedimento avverso provvedimenti connessi.
3. Di autorizzare il Sindaco di questo Comune o, in caso di sua assenza, il Vicesindaco, a sottoscrivere tutti i documenti necessari per la difesa nel contenzioso in oggetto, ed in particolare anche la procura alle liti.
4. Eventuali spese connesse al procedimento giudiziario in oggetto saranno deliberati con provvedimento separato.
5. Si dichiara, con ulteriore votazione unanimemente espressa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, affinché l'incarico possa essere affidato con urgenza.

(KG/MT)

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende
Il Presidente

Paul SCHWINGSHACKL



Letto, confermato e sottoscritto

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale

Kathrin GUTWENGER

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung an der Amtstafel der Gemeinde Einspruch an den Gemeindevorschuss einbringen. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann Rekurs beim Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - eingereicht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Gsies im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.

Der gegenständliche Beschluss wird für 10 aufeinanderfolgende Tage vom 10.07.2025 an der digitalen Amtstafel dieser Gemeinde veröffentlicht.

Avverso la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data della sua esecutività può essere presentato ricorso presso il tribunale amministrativo regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune di Valle di Casies ai sensi dell'art 22 del CAD.

La presente delibera viene pubblicata per 10 giorni consecutivi dal 10.07.2025 all'Albo Pretorio digitale di questo comune.